

ظاهرة الاتباع الدلالي في اللغة العربية دراسة تحليلية

د. عيسى عبد الرحمن النيهوم - جامعة عمر المختار - كلية الاداب - قسم اللغة العربية - البيضاء - ليبيا



ظاهرة الاتباع الدلالي في اللغة العربية دراسة تحليلية

الملخص

تناول هذا البحث إشكالية من الإشكاليات التي يكتنفها الغموض ؛ لعدم اهتداء التحوين إلى القول الفصل في نوع المركبات اللفظية (الاتباع) التي تتردد على ألسنة العرب، ك(حسن بسن) ، و(عطشان نطشان) ،(شيطان ليطان) ، (هذر مذر) ... إلخ ؛ حيث تباينت آراؤهم ، فمن قائل : إنها ألفاظ لا تقع إلا تابعة ، ومن قائل: إنها ألفاظ تزيينية، مما كان ذلك مدعاة لإهمال إدراجه في الباب الذي لا يتعارض مع أحكامه .

من أجل ذلك حاول البحث الإجابة عن السؤال الآتي :
الألفاظ الملازمة لما قبلها ، أهي تؤكد أم تقوية ؟
الكلمات المفتاحية: التوكيد، التقوية، الاتباع.

Abstract :

This research talked about the problematic which are surrounded by ambiguity, of which the Grammaticals and Linguistics could not arrived to the final saying about the kind of bi-components which are hesitated by Arabs tongues: (Hassan- Bassan) , (Atshan- Natshan) and (Hataer- Mather) etc.... whereas their views were different: Some of the says: It is pronoun citations only should be follow-up.

Other says: It is just a decorated pronunciations. Such thoughts lead cause of negligence to be inscribed in the Chapter which will not contradict whit its rules for this reason, the researcher tries to find an answer about following question:

This pronunciations which are accompanied to its preceded, whether it is confirm or strengthen.

Keywords: confirm , strengthen, bi- components.

حدود الدراسة :

ستتناول الدراسة ضرباً من الألفاظ الملازمة لما قبلها ، وأشكل فهم الملازم في معظمها من حيث وجهها الدلالي والإعرابي ، الذي لا يزال الطالب مشدوهاً ، واقفاً متأملاً لعدم الاهتداء بها .

أسباب اختيار الموضوع :

- عدم الفصل من قبل اللغويين والنحويين في مثل هذا النوع من المركب الثنائي الجارية ألفاظه على ألسنة الناس .
- الرغبة في كشف الغطاء عما حال دون الوصول إلى كنه المراد من هذه الألفاظ بحيث يهياً الأمر لاتخاذ الرأي .

أهداف الدراسة :

1 - محاولة إيجاد مسالك واضحة لهذه المركبات الثنائية ، تتماشى مع القياس النحوي ، ليسهل مطلبها ، ويقترب على الطالب مأخذها .

العدد الخامس والأربعون / أكتوبر / 2019

2 - إعطاء أهمية لهذه الألفاظ طالما لها حظ التردد على ألسنة الكثيرين من العرب في كلامهم .

منهج البحث :

يعتمد الباحث المنهج الاستقرائي والوصفي ؛ إذ يقوم بالتفتيش على الإتيان في مظانه - ما أمكن ذلك - من معاجم لغوية ، وكتب انفردت بالتأليف فيه ، ثم عرض آراء اللغويين والنحويين ، واختيار الأقرب إلى القياس الذي سار على نهجها أصحاب الأصول في تقعيد القواعد .

المقدمة :

الحمد لله رب العالمين ، والصلاة والسلام على أشرف المرسلين ، وعلى آله وصحبه أجمعين .

أما بعد :-

فالعربية قد أصبحت ثروة واسعة بما تشعب من أصولها من فروع ، وما تكاثرت فيها من مواد وصنوف ، فمنها ما درج على لسان العرب قديماً وحديثاً في لغتهم الفصحى و العامية ، واصطلح على تسميته بـ(الإتيان) ، وحسبنا هو من الأبحاث البكر التي وُجدت من ذكاء القرائح العربية ، ما جعلها تعود على العربية بالثراء والسعة ، فألفت فيه كتب ، وتناولت ألفاظه المعاجم العربية ، وأفردت له أبواب في مصنفاتهم .

فلما تتبعتُ الأقوال فيه ألفيته مُهملاً ، لم يُعط حقه ، ولم يجزم له حدٌ ! أهو بدل أم تأكيد ، أم اتباع ؟ فظلت تعريفاتهم متباينةً متقاربةً في نفس الوقت : متباينة من وجهة نظرٍ تقول : إنها ألفاظ تزينية تقوي الكلام وتشده ، ومتقاربة لكون ألفاظ الإتيان لا تقع إلا ثانياً ، شأنها شأن أكتع وأبضع وأبتع في التوكيد المعنوي ؛ مما دفعني ذلك إلى جمع شتات الأقوال فيه ، وبيان الأرجح منها ، مستأنساً بالحمل على الأكثر ، وجعلته ثلاثة مباحث :

الأول - الإتيان : لغة واصطلاحاً .

والثاني - من الآثار المؤلفة فيه .

والثالث - أهو تأكيد أم تقوية .

العدد الخامس والأربعون / أكتوبر / 2019

المبحث الأول

الإتياع لغة واصطلاحاً

• الإتياع لغة :

من تبع الشيء ، تبع ، وتباعاً ، وتبعاً ، وتبعواً ، وتباعاً سار خلفه وتلاه ، قال مُصَرِّف ابن الأَلم العُقيلي (1) .

فَلَعَمْرُ عاذلتي على تبع الصبا

إني بِحُبِّ الغانيات لُمُولِعُ

وأتبع القوم : سبقوه ، فلحقهم .

فالألفاظ التي تدور حول هذه المادة في جلّها تدلُّ على الحركة الحسيّة التي يمكن رؤيتها القريبة المفهومة من الألفاظ المباشرة بغير واسطة ؛ فوجه منها (الإتياع) .

يعني: الصحبة، قال تعالى: ﴿ قال له موسى هل أتبعك على أن تعلمن مما علمت رشداً ﴾ [الكهف: 66] ، أي: هل

أصحبك ؟ ومثلها قوله تعالى: ﴿ قال فإن اتبعني فلا تسئلني عن شيء حتى أحدث لك منه ذكراً ﴾ [الكهف: 70] ، ووجه

بمعنى سار على نصحته، كقوله تعالى: ﴿ فيقول الذين ضلّوا عنّا نحن نرى إلى أجل قريب نجيب دعوتك ونبيع الرسل ﴾ [إبراهيم:

44] ، ووجه سار على خلفه، وقوله تعالى: ﴿ وجوزنا بيني وإسرائيل البحر فأتبعهم فرعون وجنوده بغيا وعدواً ﴾ [يونس:

90].

ومن المجاز قولهم : تبعت الأغصان الرِّيحَ ، أي : مالت (2) .

قال ابن مقبل (3) :

إذا ظلت العيسُ الجوامسُ القطا

معاً في هلال تبع الرِّيح مائله

ويقال : تبع المأموم الامام . أي : حذا حذوه ، واقتدى به ، ومن معنى الاقتداء قوله تعالى: ﴿ وجاء من أقصا المدينة

رجل يسعى قال يقوم أتبعوا المرسلين ﴾ [يس: 21] .

• الإتياع اصطلاحاً :

هو لحاق شيء بشيء آخر ، وهو أربعة أنواع :

الأول - الإتياع الإعرابي : وهو إعطاء الكلمة حكم كلمة سابقة من الإعراب .

وتوابع الإعراب خمسة : النعت ، والتوكيد ، والبدل ، وعطف البيان ، وعطف النسق .

الثاني - إتياع الحروف : وهو إعطاء آخر حرف من الكلمة حركة الحرف الذي قبله ، كحركة الميم في (كافأتم) في قولك :

(كافأتمُ المجهتد) .

العدد الخامس والأربعون / أكتوبر / 2019

الثالث - الإتياع في الصّرف : وهو إعطاء آخر الساكن حركة ما قبله في جمع المؤنث السالم، نحو : دُرُوة ، دُرُوات ، أو هو نقل حركة حرف العلة إلى الساكن قبله ، ثم قلب حرف العلة ألفًا ، نحو : مَدَار في مَدُور .
والرابع - الإتياع التوكيديّ : وهو أن تتبع الكلمة بكلمة أخرى ذات معنى على وزنها ورويها، نحو: ((هنيئاً مريئاً)) ، والغاية منه التوكيد اللفظي والمعنوي، ومنه على بعض الأقوال الإتياع التزييني : وهو أن تتبع الكلمة كلمة أخرى لا معنى لها - في بعض الأحيان - على وزنها ورويها بهدف تقوية اللفظ وتزيينه ، نحو كثير بثير ، وحسن بسن ، وهذا النوع سماعي وهو موضوع البحث .

المبحث الثاني

من الآثار المؤلفة فيه

حظي مصطلح الإتياع باهتمام العديد من العلماء، كغيره من المصنفات اللغوية التي أخذت طرفاً من الحديث في مصنفاتهم بل منهم من أفرد له كتاباً خاصاً به ، ومن هذه الآثار:

أولاً- كتب انفردت بالتأليف فيه ، منها :

- الإتياع والتوكيد ، لأبي الطيب اللغوي (ت 351 هـ) (4).
- الإتياع لأبي علي القالي (ت 356 هـ) (5).
- الإتياع والمزوجة لابن فارس (ت 395 هـ) (6).
- الإتياع لابن أبي العز الدمشقي (ت 792 هـ) (7).
- الإتياع للسيوطي (ت 911 هـ) (8).

ثانياً - كتب ذكر في بعض مباحثها الحديث عن الإتياع :

- ما اختلفت ألفاظه واتفقت معانيه للأصمعي (ت 217 هـ) (9).
- الغريب المصنف لأبي عبيد (ت 224 هـ) (10).
- مجالس ثعلب (ت 219 هـ) (11).
- غريب الحديث لابن قتيبة (ت 276 هـ) (12).
- الدلائل في غريب الحديث للسرقسطي (ت 302 هـ) (13).
- الأضداد لابن الأنباري (ت 328 هـ) (14).
- الألفاظ (الكتابية والتعبير) لأبي منصور المرزباني (ت 330 هـ) (15).
- ديوان الأدب للفارابي (ت 350 هـ) (16).
- غريب الحديث للخطاب (ت 388 هـ) (17).
- المنصف لابن جنى (ت 392 هـ) (18).

العدد الخامس والأربعون / أكتوبر / 2019

- الصاحبي لابن فارس (ت 395 هـ)⁽¹⁹⁾.
- الصناعتين لأبي هلال العسكري (ت 395 هـ)⁽²⁰⁾.
- فقه اللغة للثعالبي (ت 429 هـ)⁽²¹⁾.
- ارتشاف الضرب لأبي حيان (ت 745 هـ)⁽²²⁾.
- المزهر للسيوطي (ت 911 هـ)⁽²³⁾.
- الكليات للكفوي (ت 1094 هـ)⁽²⁴⁾.
- تحفة الأحوزي بشرح جامع الترمذي - لأبي العلا المباركفوري المتوفي سنة 1353 هـ .

المبحث الثالث

الإتباع أهو توكيد أم تقوية ؟

نقل السيوطي قول الكسائي (ت 189 هـ) : ((إنما سُمِّيَ إتباعاً ؛ لأنَّ الكلمة الثانية إنما هي تابعة للأولى على وجه التوكيد لها ، وليس يتكلم بالثانية منفردة ؛ فلهذا قيل إتباع))⁽²⁵⁾.

وقال ثعلب (ت 291 هـ) في أماليه : قال ابن الإعرابي : ((سألت العرب عن أي شيء معنى ((شيطان ليطان ؟ فقال: شيء تَبِدُّ به كلامنا ، نشده))⁽²⁶⁾.

وقال القالي (ت 356 هـ) : ((الإتباع على ضربين : ضربٍ يكون فيه الثاني بمعنى الأول ، فيؤتى به توكيداً ؛ لأن لفظه مخالفٌ للأول ، وضرب فيه الثاني غير الأول))⁽²⁷⁾.

وقال ابن جنى (ت 392 هـ) : ((وقع الإتباع في كلامهم ؛ لأنهم أرادوا أن يؤكدوا الكلام فكروهوا إعادة اللفظة بعينها ؛ فغيروا بعض حروفها ، وتركوا الأكثر ؛ ليعلموا أنهم في توكيد الأول ، كما قالوا : قام القوم أجمعون اكنعون ابصعون))⁽²⁸⁾.

وقال أبو الهلال العسكري (ت 395 هـ) : ((إنما جاءوا بالصفة ، وأرادوا توكيدها فكروهوا إعادتها ثانية ، فغيروا منها حرفاً ، ثم أتبعوا الأول ، كقولهم : عطشان نطشان؛ كرهوا أن يقولوا: عطشان عطشان ، فأبدلوا من العين نوناً ... وكذلك قالوا : حسن بسن ، وشيطان ليطان ، وفي أشباه له كثيرة))⁽²⁹⁾.

وقال ابن فارس (ت 395 هـ) في الصاحبي : ((للعرب الإتباع وهو أن تتبع الكلمة الكلمة على وزنها ورويها أشباعاً وتوكيداً))⁽³⁰⁾.

وما ذكره ابن فارس رده أبو منصور الثعالبي (ت 429 هـ) في فقه اللغة ؛ حيث قال : ((من سنن العرب بأن تتبع الكلمة الكلمة على وزنها ورويها، أشباعاً وتوكيداً واتساعاً، ومثَّل له (بجائع ونائع) و(ساغب لاغب) و(عطشان نطشان)⁽³¹⁾.

أما ابن الدَّهان (ت 569 هـ) فقد ذكر في باب التوكيد قسماً يسمَّى الإتباع ، ومثَّل له (ب(عطشان نطشان) ، وقال : وهو داخل في حكم التوكيد عند الأكثر ؛ والدليل على ذلك كونه توكيداً للأول غير مبين معنى بنفسه عن نفسه ، كأكتع ، وأبضع

العدد الخامس والأربعون / أكتوبر / 2019

مع أجمع ، فكما لا ينطق بأكتع بغير أجمع ؛ فكذلك هذه الألفاظ مع ما قبلها ، ولهذا المعنى كُثرت بعض حروفها في مثل : حسن بسن ... ثم قال : والذي عندي أنّ هذه الألفاظ تدخل في باب التوكيد بالتركرار ، نحو : رأيت زيداً زيداً ، ورأيت رجلاً رجلاً ، وإنما غيروا فيها حرفاً واحداً لما يجيئون في أكثر كلامهم بالتركرار⁽³²⁾.

فهذه التعريفات تؤكد بأنّ الإتياع معروفٌ في لغتنا ، وربما وُجد أيضاً في لغة العجم⁽³³⁾ إلا أنه في العربية أكثر منه في غيرها ؛ إذ عدّه بعضهم ضرباً من التركيبات المتداولة على الألسن ، وإن كانت قليلة . ويبدو ذلك معقولاً إذا تدكرنا أنّ من العلماء من وضع كتاباً مخصوصاً فيه⁽³⁴⁾.

وكما اختلف العلماء في أمر المشترك اللفظي ، وأمر المترادف ، كذلك اختلفوا في الإتياع ، إلا أنّ اختلافهم فيه لا ينفي وجوده ، وإنما هو اختلاف فقط في : أهو توكيد أم شيء تقوي به الكلام ؟ لكنّ للقول بذلك قيوداً لا بدّ من الإشارة إليها ، ومعرفتها على وجهها الصحيح ، فالإتياع على ضربين كما قال القالي : ((ضربٌ يكون فيه الثاني بمعنى الأول ، يؤتى به توكيداً ، لأن لفظه مخالف للفظ الأول ، وضربٌ يكون معنى الثاني غير معنى الأول))⁽³⁵⁾ كجائع نائع ، وحسن بسن ، والكلمة الثانية في هذا الضرب إنما هي تابعة للأول على وجه توكيدها ، وليس يتكلم بالثانية منفردة ، فلهذا قيل : إتياع⁽³⁶⁾ ، وقد لاحظ ابن فارس (ت 350 هـ) كلا الضربين فعرف الإتياع بقوله : أن تتبع الكلمة الكلمة على وزنها ورويها إشباعاً وتوكيداً⁽³⁷⁾ ، وأراد ثعلب أن يوضح الضرب الثاني خاصة ، فذكر قول ابن الأعرابي : سألت العرب عن أي شيء معنى ((شيطان ليطان ؟ فقال: شيء يُتدُّ به كلامنا))⁽³⁸⁾.

ومن ذلك ما حكاه ابن دريد فإنه سأل أبا حاتم السجستاني عن معنى (بسن) في قولهم: (حسن بسن)، فقال : لا أدري ما هو!⁽³⁹⁾ ، فلو كان أحد يجهل هذا الإتياع بكلا ضربيه ، وسمع قول النبي - صلى الله عليه وسلم- في (الشبرم)⁽⁴⁰⁾ : إنه حارّ يارّ - لظنّ الياء بدلاً من الحاء ، ويكون الإبدال في زعمه واقعاً بين حرفين متباعدين ؛ إذ الياء حرف غاري متوسط شبه طليق منفتح ، والحاء حلقي رخو مهموس منفتح ؛ فهذا إتياع وليس بدلاً .

وقس على ذلك (شؤبا رؤبا) و(صلقع بلقع) و(هذر مذر)... إلخ من الألفاظ المماثلة لذلك . فليس الراء بدلاً من الثاء ، ولا الباء بدلاً من الصاد ، ولا الميم بدلاً من الهاء .

وينبغي من خلال الصور المذكورة في نظر العلماء أن تكون شواهدنا من النوع الذي يجانس فيه اللفظان البديل والمبدل منه ؛ لأنّ القول بالإبدال فيما تباعد مخرجاً يعدُّ شاذاً أو نادر الوجود .

وقد رأينا في الإتياع أنّ الكلمة الثانية في الأكثر غير واضحة المعنى ، ولا تفيده وحدها شيئاً ، وإنما إفادتها في تقدّم الأولى عليها ، فلا سبيل إلا الظن من أنها مترادفة ، أو بدل من الأولى ؛ لأنّ العرب لا يخفى عليهم ذلك ، فهم أمة حكيمة لا تضع شيئاً سدى ، كما علمنا ذلك من أسلافنا ، على أن بعضهم اتجه بالتابع إلى أنّه يفيد تقوية الكلام ، في كونه أشبه بأوتادٍ تُتدُّ بها الكلام .

العدد الخامس والأربعون / أكتوبر / 2019

وحين سئل بعض آخر عن معنى (الثاني) في الإتياع، قال : لا أدري ما هو! فهذا لا يضر ؛ بل مقتضى قوله : إنه لا يدري ، معناه أن له معنى وهو لا يعرفه ؛ ذلك لأنّ اللغة كما يقول أبو عمرو فيها : ((ما انتهى إليكم مما قالت العرب إلا أقله ، ولو جاءكم وافر لجاءكم علمٌ وشعرٌ كثير))⁽⁴¹⁾.

والتاج السُّبكي يفرّق بين معنى التقوية في التابع ، ومعناها في التوكيد ، فقال : ((والفرق بينهما وبين التوكيد أن التوكيد يفيد مع التقوية نفي احتمال المجاز ، وأيضاً فالتابع من شرطه أن يكون على زنه المتبوع ، والتأكيد لا يكون كذلك))⁽⁴²⁾. وللمزيد من الاستشهادات اضافة إلى ما ذكر في ثنايا البحث ينظر إلى ذلك في الكتب التي انفردت بالتأليف فيها والمشار إليها في المبحث الثاني.

الخاتمة

لقد نص الكثير من اللغويين والنحويين كما سبق أن بينا في ثنايا البحث أن هذه الألفاظ الثنائية أُبدل فيها الحرف الأول بآخر ويرى الباحث - فيما يعتقد- أن ذلك مراعاة للنسق الموسيقي إذ النسق الفني لا يعتبر نقصاً ولا عيباً، كما لا يعتبر لهجة ولا ضرورة لأن الهدف منه مراعاة النسق التعبيري في الأصوات وما ذلك إلا لأن لغتنا تحرص على ذلك.

النتائج

وقفت هذه الدراسة على المشكل الذي قامت الدراسة من أجله، حيث إنه من خلال استقراء الآراء التي تناولت التعريف- توصلت الدراسة إلى أن هذه الألفاظ الملازمة لما قبلها هي ضرب من التوكيد استثناساً برأي العالم اللغوي أبي عثمان بن جني الذي عد اللفظة الثانية هي عين الأولى لكنهم- أي العرب- كرهوا أن تتكرر ثانية بلفظها فأبدلوا حرفاً منها بآخر فربما هذا الأبدال ما أوهم الجهل بمعناه.

التوصيات

- 1- يوصي الباحث أياً من الجامعات العربية الفصل في الموضوع بحيث تتضح الرؤيا للمعربين إذا لم يحظ رأينا بالموافقة والقبول.
- 2- يرى الباحث- إذا لم تسعف القرائح ما اتكأنا عليه- أن يعرج على جانب آخر وهو ما يعرف في المصطلح النحوي بمراعاة النظير كما هو الحال في الألفاظ الآتية. حيث إن لفظ البصط هو البسط بالسين في جميع معانيه والبرذعة هي البردعة، والباحة هي الساحة والنباح هي النباح وغير ذلك كثير والفرق بين اللفظين ابدال حرف بآخر.

العدد الخامس والأربعون / أكتوبر / 2019

الهوامش

1. أساس البلاغة (تبع) .
2. المعجم الوسيط (تبع) .
3. ينظر : ديوانه 181 ، اعتنى به د.عزة حسن ، دار الشرق العربي ، بيروت ، لبنان ، 1416 هـ ، 1995 م .
4. حققه عزالدين التنوخي ، نشر مجمع اللغة العربية - دمشق سنة 1380 - 1961 م .
5. حققه كمال مصطفى ط1 مكتبة الخانجي القاهرة - مصر .
6. حققه كمال مصطفى القاهرة - مصر .
7. حققه محمد عطا الله حنيف وعاصم بن عبد الله القريوبي - دار الكتب - لبنان - بيروت ط ثانية 1405 هـ .
8. حققه كمال مصطفى - مكتبة الخانجي - القاهرة - مصر .
9. حققه ماجد حسن الذهبي - دار الفكر ط أولى 1406 هـ .
10. حققه صفوان عدنان داوودي - مجلة الجامعة الإسلامية - المدينة المنورة - المجلد الأول العدد 101 - 102 سنة 1415 هـ والمجلد الثاني العدد 104 سنة 1417 هـ .
11. حققه عبد السلام هارون - دار المصارف - القاهرة - 1948 م .
12. حققه عبد الله الجبوري ، ط العاني ، بغداد ، 1397 هـ .
13. حققه د. محمد عبد الله القناص ، مكتبة العبيكان ، الرياض ط أولى 1422 هـ - 2001 م .
14. حققه محمد أبو الفضل إبراهيم المكتبة العصرية - بيروت، لبنان - 1407 هـ - 1987 م .
15. حققه حامد صادق قنبي ط دار البشير ، عمان - الأردن .
16. حققه الدكتور أحمد مختار عمر ط مؤسسة الرسالة - دار الشعب للصحافة - القاهرة 1424 هـ - 2003 م .
17. حققه عبد الكريم إبراهيم الغرباوي ، دار الفكر ، دمشق ، 1402 هـ ، 1982 م .
18. حققه إبراهيم مصطفى ط الحلبي سنة 1373 هـ .
19. نشر السلفية القاهرة 1424 هـ .
20. علي محمد البجاوي ومحمد أبو الفضل إبراهيم - المكتبة العصرية بيروت .
21. حققه عبد الرازق المهدي نشر إحياء التراث العربي .
22. حققه رجب عثمان محمد مكتبة الخانجي - القاهرة . ط أولى 1418 هـ 1998 م .
23. حققه فؤاد علي منصور - دار الكتب العلمية - بيروت ط أولى 1418 - 1998 م .
24. درويس محمد المصري - مؤسسة الرسالة - بيروت - لبنان ، بلا تاريخ .
25. المزهر 1 \ 415 .

26. نفسه 416\1 .
27. الإتياع لأبي علي القالي 71 .
28. المنصف 2\325 .
29. الصناعتين ص 194 .
30. المزهري 1\414 .
31. اللسان مادة (عطش) .
32. المزهري 1\424-425 .
33. الصباحي في فقه اللغة 1\209 .
34. ينظر الكتب المؤلفة فيه .
35. المزهري 1\416 .
36. الإتياع للسيوطي 88 .
37. الصباحي 1\226 .
38. المزهري 1\326 .
39. نفسه 1\417 .
40. ينظر سنن الترمذي حديث رقم 2081 وضعفه الألباني .
41. طبقات فحول الشعراء ص 23 .
42. المزهري 1\414 .

المصادر والمراجع

- [1] الإتياع لأبي علي القالي ، تحقيق : كمال مصطفى ، مكتبة الخانجي ، القاهرة - مصر .
- [2] الإتياع للسيوطي ، تحقيق : كمال مصطفى ، مكتبة الخانجي ، القاهرة - مصر .
- [3] أساس البلاغة للزمخشري ، تحقيق : محمد باسل عيون السود ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، 1419 هـ ، 1998 م .
- [4] أسرار العربية لأبي البركات الأنباري ، دار الأرقم بن أبي الأرقم ، ط1 ، 1420 هـ ، 1999 م .
- [5] ديوانه ابن مقبل ، اعتنى به د.عزة حسن ، دار الشرق العربي ، بيروت ، لبنان ، 1416 هـ ، 1995 م .
- [6] سنن الترمذي، تحقيق : أحمد شاکر ، ومحمد فؤاد عبد الباقي ، وإبراهيم عطوة ، شركة مكتبة ومطبعة مصطفى البابي الحلبي ، مصر ، ط2 ، 1395 هـ ، 1975 م .
- [7] الصحابي في فقه اللغة لابن فارس ، الناشر : محمد علي بيضون ، ط1 ، 1418 هـ ، 1997 م.
- [8] الصناعتين لأبي هلال العسكري ، تحقيق : محمد علي البحايي ، ومحمد أبو الفضل إبراهيم ، المكتب العصرية ، بيروت ، 1419 هـ .
- [9] طبقات فحول الشعراء ، لابن سلام الجمحي ، تحقيق : محمود شاکر ، دار المدني - جدة .
- [10] لسان العرب لابن منظور ، دار صادر ، بيروت ، ط3 ، 1414 هـ .
- [11] المزهر في علوم اللغة وأنواعها ، للسيوطي ، تحقيق : فؤاد علي منصور ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، 1418 هـ ، 1998 م .
- [12] المعجم الوسيط ، مجمع اللغة العربية ، القاهرة ، دار الدعوة .
- [13] المنصف ، لابن جني ، دار إحياء التراث القديم ، ط1 ، 1373 هـ ، 1954 م .